## 8 その他相談窓口

ないよう	<sub>まど</sub> ぐち 窓口		そうだん げんご 相談言語	そうだん にちじ 相談日時	でんわばんごう電話番号
にゅうかん てつづ 入管 手続き ごりゅうしかく (在 留 資格、 しゅつにゅうこくかんり 出 入 監 等)	外国人在留総合インフォ メーションセンター (総合案内)	東京都港区港南 5-5-30	日本語 英語 中国語 韓国語 ポルトガル語 スペイン語他	月~金曜日 8:30~17:15	0570-013904 ※IP、海外か らは 03-5796- 7112
4,	東京出入国在留管理局 千葉出張所	千葉市中央区千葉港 2-1 千葉中央コミュニティセン ター内	日本語のみ	月~金曜日 9:00~16:00	043-242-6597
			日本語		
***		千葉市美浜区中瀬1-3 幕張テクノガーデン D棟 14階	英語	, ,月~金曜日	043-297-2966
	千葉県国際交流センター 外国人テレホン相談		スペイン語	9:00~12:00 13:00~16:00	
生活一般	ア国ステレバン沿版		中国語		
			ベトナム語他		
電気	東京電力 千葉カスタマーセンター	_	日本語のみ	_	0120-995-001
ガス	京葉ガス お客さまコールセンター	_		_	047-361-0211
	京和ガス (伊勢原・西柏台・西 原・みどり台地域等)	_	日本語のみ		0120-150-050
<sup>すいどう</sup> 水道	柏市上下水道局	柏市千代田 1-2-32	日本語のみ	_	04-7166-2191
	NTT 東日本		日本語	9:00~17:00 (年末年始は休 み)	116 0120-116-000
でんわ 電話 <b>の</b> かいせつ 開設など			外国語	9:00~17:00 土日・祝日も 営業 (年末年始は 休み)	116 0120-116-000 ※通訳者を介 した3者間通 話で対応
でんわ こしょう 電話の故障			日本語のみ	24 時間 年中無休	0120-444-113

## 8 기타 상담창구

내용	창구 -		상담언어	상담일시	전화번호	
입관 수속 (재류자격, 출입국관리 등)	외국인 재류 종합정보터 (종합 안내)	도쿄도 미나토구 미나토미나미 5-5-30	일본어 영어 중국어 한국어 포르투갈어 스페인어 이외	월~금요일 8:30~17:15	0570-013904 ※IP,해외에서는 03-5796-7112	
	도쿄 출입국 재류관리국 지바출장소	지바시 주오구 지바미나토 2-1 지바 중앙커뮤니티 센터 내	일본어 만	월~금요일 9:00~16:00	043-242-6597	
지바현 생활일반			일본어 영어	월~금요일 9:00~12:00 13:00~16:00	043-297-2966	
	지바현 국제 교류센터 외국인 전화 상담	지바시 미하마구 나카세 1-3 마쿠하리 테크노가덴 D동 14 층	스페인어	월~수요일 9:00~12:00 13:00~16:00		
			중국어 베트남어 이외	월~금요일 9:00~12:00 13:00~16:00		
전기	도쿄전력 지바고객 터	-	일본어 만	_	0120-995-001	
	게이요가스 고객 콜센터	-			047-361-0211	
<u>가스</u>	게이와가스 (이세하라・ 니시카시와다이・ 니시하라・미도리다이 지역 등)	나가레야마시 에도카와다이 히가시 1-254	일본어 만	_	01204-150- 050	
수도	가시와시 상하수도국	가시와시 지요다 1-2-32	일본어 만	_	04-7166-2191	
전화의 개설 등	NTT 히카시니혼	_	일본어	9:00~17:00 (연말연시는 휴일)	116 0120-116-000	
			외국어	9:00~17:00 토요일·휴일도 영업 (연말연시는 휴일)	116 0120-116-000 ※통역자를 포함한 3 자간의 통화로 대응	
전화고장			일본어 만	24 시간 연중무휴	0120-444-113	

ないよう 内容	まどぐち <b>窓口</b>	じゅうしょ 住所	そうだん げんご 相談言語	そうだん にちじ 相談日時	でんわばんごう電話番号
	ハローワークプラザ柏 ※外国人への職業紹介は 「永住者」及び「特別永 住者」のみ実施	柏市柏 4-8-1 柏東口金子ビル 3 階	日本語のみ	月~金曜日 10:15~19:00	04-7166-8609
		松戸市松戸 1307-1	日本語	月~金曜日 8:30~17:15	
	ハローワーク松戸		英語	月・火曜日 10:00~12:00 13:00~15:00	047-367-8609 (代表)
がいこくじん 外国人	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	松戸ビル 3 階	ポルトガル語	月曜日 10:00~12:00 13:00~15:00	※音声案内で 4 6#を押す
職業紹介			中国語	水曜日 13:00~17:00	
			日本語	│ │ 月~金曜日	03-5361-8722 ※通訳日を要 確認
	東京外国人雇用サービス センター	東京都新宿区四谷 1-6-1 コモレ四谷 四谷タワー13 階	英語	9:00~17:00 (祝日・年末年	
			中国語	始は休み)	
	新宿外国人雇用支援 ・指導センター	東京都新宿区	日本語	月~金曜日 8:30~17:15 (祝日・年末年	03-3204-8609 ※要予約
		歌舞伎町 2-42-10 ハローワーク新宿	英語		
		(歌舞伎町 庁舎) 1 階	中国語	始は休み)	
ほうりつそうだん <b>法律相談</b>	柏市広報広聴課 法律相談	柏市柏 5-10-1(柏市役所本庁 舎 3 階) ※偶数月の第 1 水曜日は沼南 庁舎(柏市大島田 48-1)	日本語のみ	毎週月・水・ 木曜日(第2水 曜日を除く) 9:30~15:30 不定休あり, 予約制(毎週木 曜日9時から週 で受付)	04-7167-1119
	柏市広報広聴課 夜間法律相談			毎月第2水曜日 (休日の時は第 3水曜日) 18:15~20:40	
	千葉県国際交流センター 外国人のための 無料法律 相談	千葉市美浜区中瀬1-3 幕張テクノガーデン D 棟 14 階	通訳が必要な 場合は、あら かじめ連絡を	スケジュール 表で確認 13:00~16:00	043-297-0245 ※要予約
	法テラス 多言語情報提供サービス	_	英語 中国語 韓国語 スペイン語 ポルトガル語 ベトナム語 タガログ語	· 月~金曜日 · 9:00~17:00	0570-078377 ※通訳との三 者通話

내용	창구	주소	상담언어	상담일시	전화번호
	헬로 워크 플라자 가시와 ※외국인을 위한 직업소개는 「영주자」및「특별 영주자」만 실시	가시와시 가시와 4-8-1 가시와동구 가네코 빌딩 3 층	일본어 만	월~금요일 10:15~19:00	04-7166- 8609
			일본어	월~금요일 8:30~17:15	047-367- 8609
	헬로 워크 마쯔도	마쯔도시 마쯔도 1307-1	영어	월요일·화요일 10:00~12:00 13:00~15:00	
외국인 직업소개		마쯔도빌딩 3 층	포르투갈어	월요일 10:00~12:00 13:00~15:00	(대표) ※음성안내로 46♯를 누른다
			중국어	수요일 13:00~17:00	
		도쿄도 신주쿠 요츠야	일본어	월~금요일	03-5361-
	도쿄 외국인 고용센터	1-6-1, 고모레 요츠야 요츠야타워 13 층	영어	9:00~17:00 (공휴일 • 연말연시는 휴일)	8722
		도쿄도 신주쿠 가부키초	중국어		
	신주쿠 외국인 고용지원 • 지도 센터	고교도 선무구 가구기조 2-42-10 하로워크 신주쿠 (가부키초 청사) 1 층	201	월~금요일 8:30~17:15	03-3204- 8609 ※통역날을 요 확인
			영어	(공휴일 • 연말연시는	
			중국어	휴일)	
법률상담	가시와시 홍보광청과 법률상담	가시와시 가시와 5- 10-1 (가시와 시청 본청사 3 층) ※짝수 달의 제 1 수요일은 쇼우난청사 (가시와시 오오시마타 48-1)	일본어 만	매주 월 · 수 · 목요일 (제 2 수요일을 제외)9:30~15:30 부정기 휴일 있음. 예약제(매주 목요일 9 시부터 다음주의 신청분 (分) 을 선착순으로 접수)	04-7167- 1119
	가시와시 홍보 광청과 야간 법률상담	1 99		매월 제 2 수요일 (휴일인 경우에는 제 3 수요일) 18:15~20:40	
	지바현 국제 교류센터 외국인을 위한 무료법률상담 기바시 미하마구 나카세 1-3 마쿠하리 테크노가덴 D 동 14 층		통역이 필요한 경우에는 사전에 연락을	스케줄표를 확인 13:00~16:00	043-297- 0245 ※요 예약
	법률 테라스 다국어 정보제공 서비스	_	영어 중국어 한국어 스페인어 포르투갈어 베트남어 타갈로그어	월~금요일 9:00~17:00	0570-078377 ※통역자를 포함한 3 자 간의 통화로 대응

<sup>ないよう</sup> 内容	まどぐち <b>窓口</b>	<sup>じゅうしょ</sup> 住所	そうだん げんご 相談言語	そうだん にちじ 相談日時	でんわばんごう電話番号
ろうどうもんだい 労働問題	千葉労働局	千葉市中央区中央 4-11-1	日本語	火·木曜日 9:30~17:00	043-221-2304
	労働基準部監 督課 外国人労働相談コーナー	千葉第 2 地方合同庁舎	英語	昼休み 12:00~13:00	
	柏労働基準監督署・中国語		中国語	水・金曜日 9:30~17:00 除く 12:00~13:00	04-7163-0246
	労働相談コーナー ・ベトナム語 労働相談コーナー	柏市中央町 3-2 柏トーセイビル 3 階	ベトナム語	火·木曜日 9:00~16:30 除く 12:00~13:00	<ul><li>※事前に電話</li><li>で問い合わせ</li><li>を</li></ul>
	柏市広報広聴課 人権身の上相談	柏市柏 5-10-1 (柏市役所本庁舎 3 階)	日本語のみ	第1·3火曜 日 10:00~15:00	04-7167-1119
	法務局 外国語人権相談ダイヤル		英語	月~金曜日 9:00~17:00	0570-090911
<sup>じんけんそうだん</sup> 人権相談			中国語		
THE IMAX			韓国語		
			フィリピノ語		
			ポルトガル語		
			ベトナム語		
<sup>ゆうびん</sup> 郵便の	郵便局お客様サービス 相談センター	_	日本語	8:00~21:00	0120-23-28-86 携帯からは 0570-046-666
お問い合わせ			英語		0570-046-111
L <sub>4</sub> うひせいかつ 消費生活 そうだん 相談	柏市消費生活センター	柏市柏下 73 番地 中央体育館管理棟 1 階		月~金曜日 9:00~16:30 第3土曜日 (電話相談の み) 9:00~16:30	04-7164-4100
タウン・ ぎょうせいじょうほう 行政 情報	かしわインフォメーショ ンセンター	柏市柏 1-1-11 ファミリかしわ 3 階	日本語	9:00~19:00	04-7128-5610

내용	창구	주소	상담언어	상담일시	전화번호
	지바노동국 노동기준부 감독과 외국인 노동상담코너	지바시 주오구 주오 4-11-1 지바 제 2 지방 합동청사	일본어 영어	화·목요일 점심시간 12:00~13:00	043-221-2304
노동문제	가시와 노동기준 감독서 • 중국어 노동상담코너 • 베트남어 노동상담코너	가시와시 쥬오쵸 3-2 가시와 토세이 빌딩 3 층	중국어	12:00~13:00	04-7163-0246 ※사전에 전화로 문의를
			베트남어		
	가시와시 홍보광청과 인권신상 상담	가시와시 가시와 5-10-1 (가시와 시청 본청사 3 층)	일본어 만	제 1・3 화요일 10:00~15:00	04-7167-1119
	법무국 외국어 인권상담 다이얼	_	영어		
인권상담			중국어	월~금요일 9:00~17:00	0570-090911
			한국어		
			필리핀어		
			포르투갈어		
			베트남어		0100 00
우편 문의	우체국 고객서비스 상담센터	_	일본어	1 1	0120-23- 28-86 휴대폰 0570-046-666
			영어		0570-046-111
소비 생활상담	가시와시 소비생활 센터	가시와시 가시와시타 73 번지 중앙체육관 관리동 1 층		월~금요일 9:00~16:30 제 3 토요일 (전화 상담 만) 9:00~16:30	04-7164-4100
타운• 행정정보	가시와 정보센터 (인포메이션센터)	가시와시 가시와 1-1-11 패밀리 가시와 3 층	일본어	9:00~19:00	04-7128-5610